

・
滲透する水に導かれ、山口の風土や文化を五感で味わう三日間限りの特別な食体験
・

smOSIS 滲透

Yumehaku Art & Food in RURIKOJI

9/19 (sun)~21(tue) open 18:00 start 18:30

香山公園 (山口県山口市 / 瑠璃光寺五重塔・満月の庭 周辺)

主催 | 山口ゆめ回廊博覧会 実行委員会 企画・制作 | BEPPU PROJECT



山口県山口市香山区
山口ゆめ回廊
博覧会
YAMAGUCHI YUME KAIKAN EXPO

「山口ゆめ回廊博覧会」アートプロジェクト

一 滲透する水に導かれ、山口の風土や文化を五感で味わう三日間限りの特別な食体験一

Yumehaku Art & Food in RURIKOJI 『Osmosis 滲透』



©AKITAKE KUWABARA

山口ゆめ回廊博覧会 実行委員会は、京都で食とアートの空間「Farmoon」を主宰するアーティストの船越雅代を迎え、山口を表現する3日間限定のイベント”Yumehaku Art & Food in RURIKOJI 『Osmosis 滲透』”を、2021年9月19日（日）～21日（火）山口県山口市の香山公園にて開催します。

船越が、山口の豊かで美しい水が育んだ食材や文化から見出した『Osmosis 滲透（オズモウシス しんとう）』という言葉テーマに、音楽・パフォーマンスとともに空間を演出し、このイベントのために創作した特別なコース料理をご提供します。また、器やグラスなど、イベントで使用するテーブルウェアも、山口県内の作家と船越がこの日のために製作したものです。

会場は、室町時代に山口を中心に栄えた大内文化の最高傑作ともいわれる国宝 瑠璃光寺五重塔（1471年創建）をはじめ、山口市の歴史や文化を象徴する史跡を多く有する香山公園。

月夜の晩に国宝 瑠璃光寺五重塔を望む庭園「満月の庭」で、山口の風土を五感で味わう食体験をご堪能ください。

なお、船越雅代の世界観をより多くの方に体験していただけるよう、関連イベント『朝茶時』を9月23日（木・祝）～25日（土）に開催します。そちらの詳細は次頁をご覧ください。

地球上の生命の源であり、その環境によって様態を変化し流動する水。
豊かで多様な水を湛えた山口と、その美しい水によって育てられた自然の造形、作物。
滲透、というその言葉に導かれ 水のミクロの視点に近づき、滲透していくその細胞に意識を近づけてみる。

船越雅代

開催概要

タイトル Yumehaku Art & Food in RURIKOJI 『Osmosis 滲透』
 日時 2021年9月19日（日）～21日（火） open18:00 start18:30
 会場 香山公園（山口県山口市／瑠璃光寺五重塔・満月の庭 周辺）
 定員 各日とも20名 料金 | 12,000円（税込） 対象 | 15歳以上
 予約方法 8月16日（月）よりPeatixにてチケット販売開始 [<https://osmosis.peatix.com>]

Creative

演出・監修・料理 | 船越雅代 (Farmoon)

出演 | 内田 輝（音楽家・クラヴィーコード製作者） [9月19日（日）]
 菱 英里香（パフォーマンス） [9月20日（月・祝）]
 OLAibi（アーティスト） [9月21日（火）]
 MAMIUMU（音・パフォーマンス） [9月19日（日）～21日（火）]

舞台監督 | 矢野 節（やの舞台美術）

舞台美術 | MIYATA ART CONSTRUCTION

音響・録音 | 東 岳志 衣装 | 前田征紀 (COSMIC WONDER)

テーブル | 千々松和紙工房（とくぢ手すき和紙／山口市）

テーブルウェア | 伊藤太一（ガラス／山口市）、間鍋竹士（陶芸／防府市）、柏 良治（カトラリー／山口市）、
 富田潤二（大内塗／山口市）

プロモーションツールデザイン | 相模 友士郎

主催 | 山口ゆめ回廊博覧会実行委員会

企画 | NPO法人 BEPPU PROJECT

Image Movie

<https://vimeo.com/525955106>

関連イベント『朝茶時』

船越雅代の世界観をより多くの方に体験していただけるよう、朝の茶会を開催します。この茶会では、山口県内で採取した山野草をブレンドした2種のお茶と、山口市を代表する銘菓を新たな解釈で再構築したお菓子をご提供します。会場に流れる音楽や使用する食器類も、全て船越が監修。山口の風土や文化を体感しながら、『Osmosis 滲透』が導く特別な秋の朝をお過ごしください。

開催概要

タイトル Yumehaku Art & Food in RURIKOJI 『朝茶時』
 日時 9月23日（木・祝）～25日（土）
 ①open6:00 start6:30 ②open8:00 start8:30 ③open10:00 start10:30
 会場 香山公園（山口県山口市／瑠璃光寺五重塔・満月の庭 周辺）
 定員 各回とも20名 料金 | 3,000円（税込）
 予約方法 8月16日（月）よりPeatixにてチケット販売開始 [<https://asachaji.peatix.com>]



演出・監修・料理 | 船越雅代 Masayo Funakoshi

Pratt Instituteで彫刻を専攻後、料理に表現の可能性を見出す。NYの料理学校 Institute of Culinary Education 卒業。Blue HillをはじめとするNYのレストランに勤めた後、ヨーロッパからアジアを放浪。オーストラリア船籍の客船のシェフとして太平洋を巡り、パリの老舗ホテル Tandjung Sariのシェフを務め、2012年から拠点を京都に移し、国内外で、その土地を食文化、文化人類学、歴史などの視点から掘り下げ、食で表現する活動を展開する。2018年より京都Farmoon 主宰。

『山口ゆめ回廊博覧会』開催概要

名称：『山口ゆめ回廊博覧会』（愛称 ゆめはく）

期間：2021年7月1日（木）～12月31日（金）

会場：山口県央連携都市圏域

<山口市、宇部市、萩市、防府市、美祢市、山陽小野田市、島根県津和野町>

主催：山口ゆめ回廊博覧会実行委員会

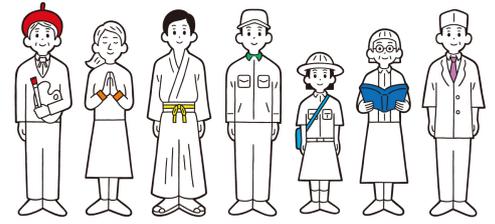
コンダクター：山出淳也（特定非営利活動法人 BEPPU PROJECT 代表理事）

クリエイティブディレクター：服部滋樹（graf 代表）

Website：https://yumehaku.jp

Facebook：https://www.facebook.com/yamaguchiyumekairoexpo/

Instagram：https://www.instagram.com/yumehaku2021/



山口ゆめ回廊博覧会
YAMAGUCHI YUME KAIRO EXPO

『山口ゆめ回廊博覧会』『ゆめはく』とは

山口県央連携都市圏域（山口市、宇部市、萩市、防府市、美祢市、山陽小野田市、島根県津和野町）で開催。愛称は『ゆめはく』。

「7つの市町でつなぐ、7色の回廊」をコンセプトに、圏域の市町が持つ伝統や文化、自然といった魅力を7つのテーマ、「芸術」「祈り」「時」「産業」「大地」「知」「食」に分類し、そのテーマに沿ったイベント等を圏域全体で展開します。特別な場所で体験するアートと食のコラボレーションや、普段は見るできない場所を案内するスペシャルなまち歩きなど、ゆめはくで「いま・ここ」でしか体験できないイベントをお楽しみください。



【新型コロナウイルス感染予防対策実施について】

新型コロナウイルスの感染状況や荒天などの影響により、やむを得ず中止する場合があります。

新型コロナウイルス感染状況により、入場いただける方の地域を一部制限する場合がございます。あらかじめご了承ください。

変更した内容は随時公式WEBサイトでご案内いたします。

メディアお問合せ窓口

山口ゆめ回廊博覧会 広報事務局（株式会社ハウ）

MAIL：pressrelease@how-pr.co.jp TEL：03-5414-6405 FAX：03-5414-6406

“Yumehaku Art & Food in RURIKOJI『Osmosis 滲透』”に関するお客様お問合せ窓口

Yumehaku Art & Food 担当（BEPPU PROJECT内）

TEL 080-4272-0824 E-mail info@yumehaku.jp

『ゆめはく』に関するお客様お問合せ窓口

山口ゆめ回廊博覧会実行委員会事務局（山口市交流創造部山口ゆめ回廊博覧会推進室内）

TEL：083-934-4152

E-mail：kenouhaku@city.yamaguchi.lg.jp

Web：https://yumehaku.jp